FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Province Quebec — District No. 158 Drummond et Arthabaska — S. District No. 158 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 13 — {in / dans} St Elizabeth de Warwick {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 5

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par J. H. Cantin — {Enumerator. / Recenseur.} Juin 10th 11

Dist. 158 Enu. 38

CINQUIÈME DU CA

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling House	Family, household or institution	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to be of head of family or household.	Single, married, widowed, divorced or legally separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration if an immigrant.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employe.	Working on own account.	WAGE-EARNERS. State where person is employed, as "on farm", "in saw mill", "in cotton factory", "in foundry shop", "in drug store", etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade.	Hours of working time per week at chief occupation.	Hours of working time per week at other than chief occupation.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade.	Rate of earnings per hour when employed by the hour—Cents.	INSURANCE HELD AT DATE— Upon life.	Against accident or sickness.	Cost of insurance in one year's work.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Cost of education of each person over 15 years of age at College, School or University.	INFIRM. (Specify age a	Blind.	
NUMÉROS DANS L'ORDRE DES VISITES. Dwelling House / Maison	Famille, ménage ou institution	RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de subdivision pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autre détail.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrants venus d'immigration au Canada.	Pour les étrangers, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire ou dérivé de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte (voir instructions)	EMPLOYÉS. Mentionner où la personne est employée, comme "sur ferme", "à scierie", "à filature de coton", "à fonderie", "à drogerie", etc.	Nombre de semaines dont il a travaillé à l'emploi principal ou au métier.	Nombre de semaines dont il a travaillé à un emploi différent de l'emploi principal ou au métier.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Gain total en 1910 provenant des emplois supplémentaires, ou de tout emploi différent de l'emploi principal ou du métier.	Taux du gain par heure si payé à l'heure — Cents.	ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— Sur la vie.	Sur les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance dans l'année du recensement.	INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Coût de l'instruction en pensionnat, collège, école spéciale ou université.	INFIRM. auquel l'indiv	Aveugle.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	43	Houle Adelard	St Elizabeth	M	Chef	M	Juin	1880	30	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur																	Ecrit	Ecrit	Fr			
2	42	" Alcha		F	Epouse	M	Mars	1888	23	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
3		" Lucien		M	Fils	C	Mars	1908	3	Que			Français	Canadien	Cath R																		Mon	Mon	Fr			
4	43	" Anroze		F	Fille	C	Juin	1910	1	Que			Français	Canadien	Cath R																		Mon	Mon	Fr			
5	39	Houle Ernest		M	Chef	C	Juill	1853	27	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur																	Ecrit	Ecrit	Fr			
6	43	Boisvert Ferdinand	St Elizabeth	M	Chef	M	Oct	1878	32	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur																	Ecrit	Ecrit	Fr			
7	39	" Ironbene		F	Epouse	M	Dec	1883	27	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
8		" Anroze		F	Fille	C	Avril	1905	6	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
9		" Anna		F	Fille	C	Août	1906	4	Que			Français	Canadien	Cath R																		6 Ecrit	Ecrit	Fr			
10		" Germaine		F	Fille	C	Janv	1908	3	Que			Français	Canadien	Cath R																		Mon	Mon	Fr			
11	43	" Simon		M	Fils	C	Nov	1910	1	Que			Français	Canadien	Cath R																		Mon	Mon	Fr			
12	46	Poisson Albert	St Elizabeth	M	Chef	M	Nov	1862	48	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur																	Ecrit	Ecrit	Fr			
13		" Anna		F	Epouse	M	Juin	1863	48	Que			Islandais	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
14		" Johnny		M	Fils	M	Oct	1884	26	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Anglais			
15		" Mathilda		F	Belle	M	Avril	1890	21	Que			Français	Canadien	Cath R																		Mon	Mon	Fr			
16		" Clemence		M	Petit Fils	C	Août	1910	1	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
17		" Alfred		M	Fils	M	Juill	1891	19	Que			Français	Canadien	Cath R																		Mon	Mon	Fr			
18		" Elsa		F	Belle	M	Nov	1892	18	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
19	41	Boisvert Eugene	St Elizabeth	M	Chef	M	Sept	1836	64	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur																	Ecrit	Ecrit	Anglais			
20		" Delaide		F	Epouse	M	Mars	1846	63	Que			Français	Canadien	Cath R																		Mon	Mon	Fr			
21		" Eugene		F	Fille	C	Dec	1876	34	Que			Français	Canadien	Cath R																		Mon	Mon	Fr			
22		" Etienne		F	Fille	C	Juill	1881	19	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
23	21	Gebel Alcide		M	Voyer	C	Sept	1874	14	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
24	47	46 Poisson Nicholas	St Elizabeth	M	Chef	M	Fev	1864	46	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur																	Ecrit	Ecrit	Fr			
25		" Demerise		F	Epouse	M	Dec	1871	39	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
26		" Donna		M	Fils	C	Dec	1891	20	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
27		" Regina		F	Fille	C	Mai	1893	18	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
28		" Eugene		F	Fille	C	Sept	1893	17	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
29		" Marie Anne		F	Fille	C	Dec	1894	16	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
30		" Henri		M	Fils	C	Juill	1896	14	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
31		" Fabiola		F	Fille	C	Mars	1898	13	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Mon	Fr			
32		" Edmond		M	Fils	C	Janv	1900	11	Que			Français	Canadien	Cath R																		10 Ecrit	Ecrit	Fr			
33		" Rose		F	Fille	C	Avril	1901	10	Que			Français	Canadien	Cath R																		10 Ecrit	Ecrit	Fr			
34	43	" Lionel		M	Fils	C	Mai	1904	7	Que			Français	Canadien	Cath R																		10 Ecrit	Ecrit	Fr			
35	46	49 Poisson Arthur	St Elizabeth	M	Chef	M	Nov	1887	23	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur																	8 Ecrit	Ecrit	Fr			
36		" Annie		F	Epouse	M	Dec	1887	23	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
37		" Jeanne		F	Fille	C	Mai	1908	2	Que			Français	Canadien	Cath R																		Mon	Mon	Fr			
38		" Alice		F	Fille	C	Oct	1910	8/12	Que			Français	Canadien	Cath R																		Mon	Mon	Fr			
39		" Alphonsine		F	Soeur	V	Juin	1862	48	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
40		" Marie Louise		F	Soeur	Ce	Janv	1890	20	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
41		" Corrine		F	Soeur	C	Janv	1895	16	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
42	49	" Eva		F	Soeur	Ce	Nov	1896	14	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
43	47	50 Poisson Alexis	St Elizabeth	M	Chef	M	Janv	1832	54	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur																	Ecrit	Ecrit	Fr			
44		" Alvina		F	Epouse	M	Oct	1863	57	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Mon	Fr			
45	20	" Ernest		M	Fils	Ce	Mars	1887	24	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
46	46	52 Poisson Alexis Fils	St Elizabeth	M	Chef	M	Juin	1878	32	Que			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur																	Ecrit	Ecrit	Fr			
47		" Eugene		F	Epouse	M	Juill	1872	38	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
48		" Alphonse		M	Fils	C	Juill	1902	8	Que			Français	Canadien	Cath R																		Ecrit	Ecrit	Fr			
49		" Marie Jeanne		F	Fille	C	Janv	1908	3	Que			Français	Canadien	Cath R																		8 Mon	Mon	Fr			
50		" Yamette		F	Fille	C	Oct	1910	2	Que			Français	Canadien	Cath R																		Mon	Mon	Fr			

SAFETY